





AISIALDIA · OCIO



JOSTAILUAK · JUGUETERÍA

EDERTASUNA - OSASUNA

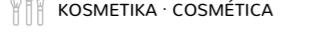
BELLEZA - SALUD



PARAFARMAZIA · PARAFARMACIA



ILE-APAINEGIA · PELUQUERÍA



KOSMETIKA · COSMÉTICA



LURRINDEGIA · PERFUMERÍA



OPTIKA · ÓPTICA

ETXEKO GAUZAK · HOGAR



DEKORAZIOA · DECORACIÓN

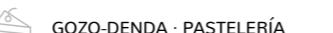


ETXETRESNAK · ELECTRODOMÉSTICOS

GASTRONOMIA · GASTRONOMÍA



BELAR-DENDA · HERBORISTERÍA



GOZO-DENDA · PASTELERÍA



GOZOKIAK · DULCES



HARATEGIA · CARNICERÍA

MODA · MODA



BITXIAK · JOYERÍA



CONCEPT STORE · CONCEPT STORE



EMAKUMEAK · MUJER



GIZONAK · HOMBRE



HAURREK · INFANTIL

EUS

Gure kaleei bizitasuna ematen dieten  
denda original eta autentikoak aukera

#### Hemengo dendak

Bertako jendeak sortu eta garatutako saltokiak.

ES

Una selección de tiendas que además  
de dar vida a nuestras calles, destacan  
por su originalidad y autenticidad

#### Tiendas De Aquí

Un comercio creado y desarrollado por gente de  
aquí.

#### Comprometidas

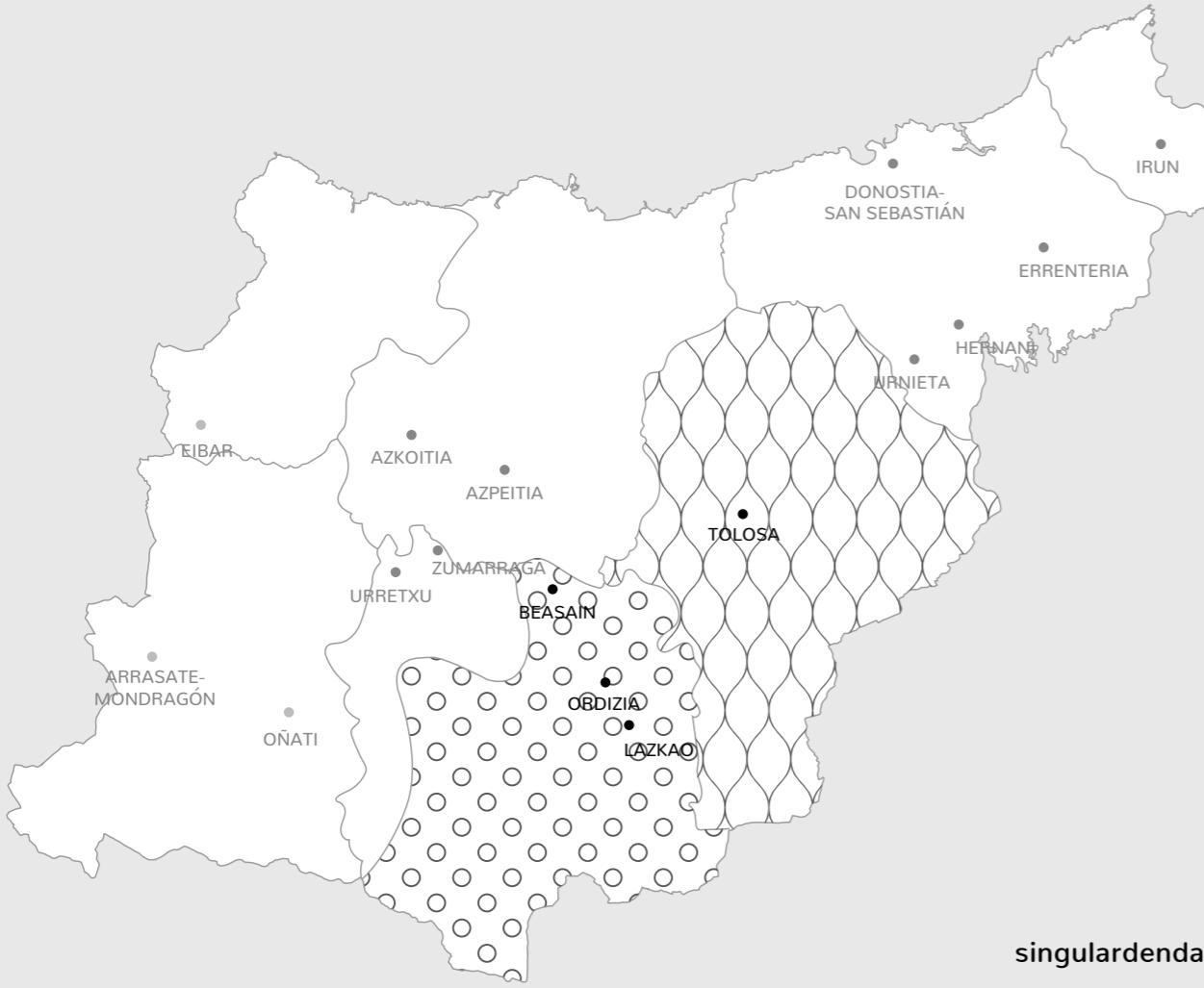
Tiendas que destacan por una experiencia que las  
hace únicas.

#### Con Personalidad

Negocios que buscan manener un modelo de  
comercio diferente.

#### Cercanas Y Únicas

Personas que agradecen la confianza de sus  
clientes.



[singulardendak.com](http://singulardendak.com)

### BEASAIN

- NAGUSI OPTIKA // 10
- KAPRITXO // 11
- LASKURAIN // 12
- PIPUH // 13
- XALO // 14

### LAZKAO

- KOBOLOI // 18

### ORDIZIA

- MARTA // 22
- SUQUIA // 23
- ETXOLA // 24
- GKN KOOPERATIBA // 25
- PASTELERÍA UNAUE // 26
- GOFI BERRI // 27
- PORFIRIO FERNANDEZ // 28
- VICUÑA // 29
- NESS // 30

### IBARRA

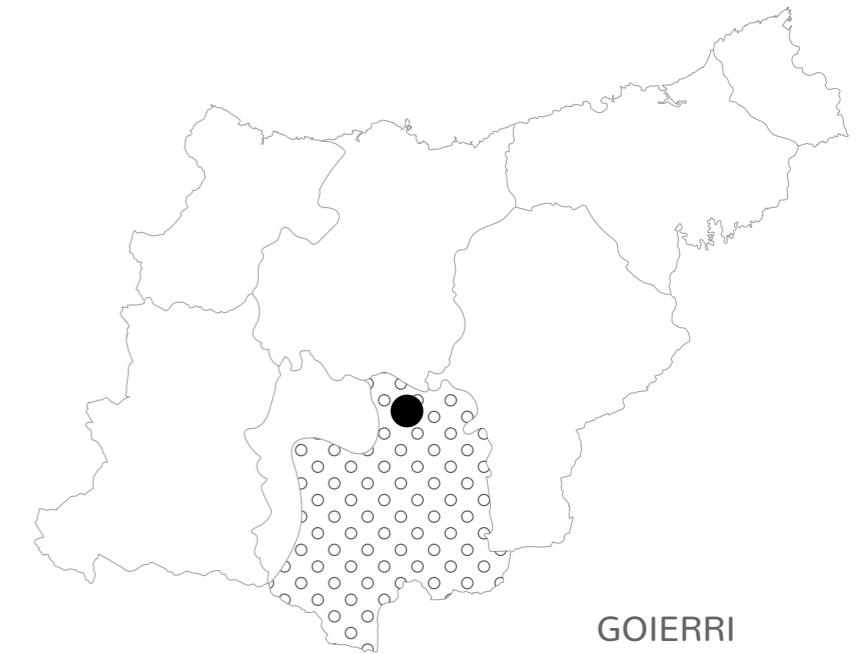
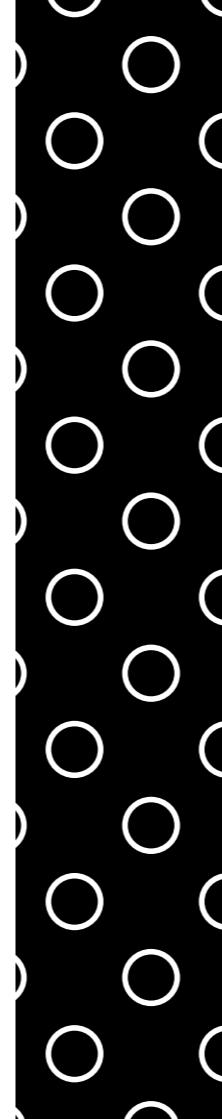
- BARRIOLA HARATEGIA // 16

### VILLABONA

- GARAZI LORADENDA // 20

## TOLOSA

	BENEFIT	// 32
	HONEKIN ESTILISTAK	// 33
	KOKKA APAINDEGIA	// 34
	LIRAIN	// 35
	SABERRI LURRINDEGIA	// 36
	ARALART	// 37
	BEOTIBAR	// 38
	KAIZ LORE-TAILERRA	// 39
	LIOT HOME	// 40
	GARIA OKINDEGIA	// 41
	GUKI	// 42
	I. BARRIOLA HARATEGIA	// 43
	PASTELERÍA IBÁÑEZ	// 44
	ANDDARE	// 45
	ARKUPE	// 46
	BÁB	// 47
	BRUNILA	// 48
	CONFEC. ARANGUREN	// 49
	ESKUZ	// 50
	INGE ZUBELDIA	// 51
	KIMETZ	// 52
	KIMETZ ANDIA	// 53
	LA RATITA PRESUMIDA	// 54
	SKFK	// 55
	XARMA	// 56



GOIERRI  
**Beasain**



**ES** En el corazón de Beasain, ofrecemos un trato cercano y personalizado en el que además, contarás con un seguimiento constante. Nuestra formación nos permite poseer un asesoramiento completo en el diagnóstico y estudio de la visión con tratamientos exclusivos y adaptados a todos los bolsillos.

## PROFESIONALIDAD POR ENCIMA DE TODO



*Ikuspegi gurtietatik zaintzen  
ditugu zeure begiak*

**EUS** Beasaingo bihotzean gaude. Tratu hurbila eta pertsonalizatua eskaintzen ditugu, eta geroko jarreraipen etengabea bermatuko dizugu, gainera. Gure prestakuntza dela eta, aholkularitzako osoa eskaintzen dugu ikusmenaren alorreko diagnostikoan eta azterketan, eta poltsiko guztieta erabiltzen ditugu.



Elaboración de  
*Tartas a medida.*



**EUS** Kapritxo Igartza da berrikuntzaren adibiderik onena "gozoki-denda" klasikoen sektorean. Zergatik? Dendaren tamaina, eskaintza eta dekorazioa ikusi bezain laster ohartuko zara. Toki erosoa gozokiez gozatzeko, urte-sasoiko beharrizanetara egokitzen dena.

**ES** Kapritxo Igartza es el mejor ejemplo de innovación dentro de las clásicas "tiendas de chuches". ¿Por qué? Viendo su espacioso local, su oferta y su decoración nos daremos cuenta enseguida. Un lugar cómodo para disfrutar de los dulces, que se adapta a las necesidades de cada temporada.





**EUS** Xalo moda da. Beasain erdigunean kokatutako gizonezkoei eta emakumezkoei bideratutako komertzio honek bi ezaugarri berezi ditu. Alde batetik, bezeroak entzun eta aholkatzeko duen gaitasuna nabarmentzen da eta; bestetik, Xalok duen gustu ona. Hori guztia bere dekorazio eta erakusleihotan islatzen da.



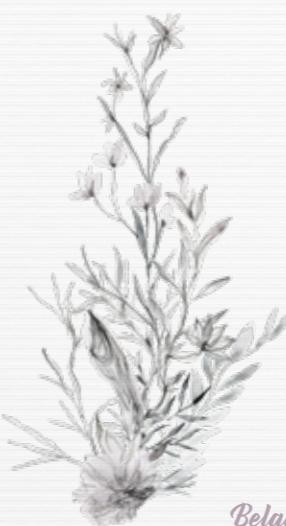
*Una visita obligada para amantes de la moda.*



**ES** Xalo es moda. Para el hombre principalmente pero también para la mujer. Hay dos características que hacen destacar a este comercio. Primero, la capacidad de escucha y asesoramiento a sus clientes. Y en segundo lugar, el buen gusto de Xalo también se ve representado tanto en su decoración como en sus escaparates.

**EUS** 1950az gerotzik familia-negozioa gara. Bigarren belau-naldia gara gaur egun, baina produkturik onena eta bermerik handiena eskaintzen jarraitzen dugu bitxietan, erlojuetan, zi-larrezko gauzetan eta oparitarako artikuluetan.





*Cambiamos de generación, no de calidad*

*Belaunaldiz aldatzen dugu, ez kalitatea*





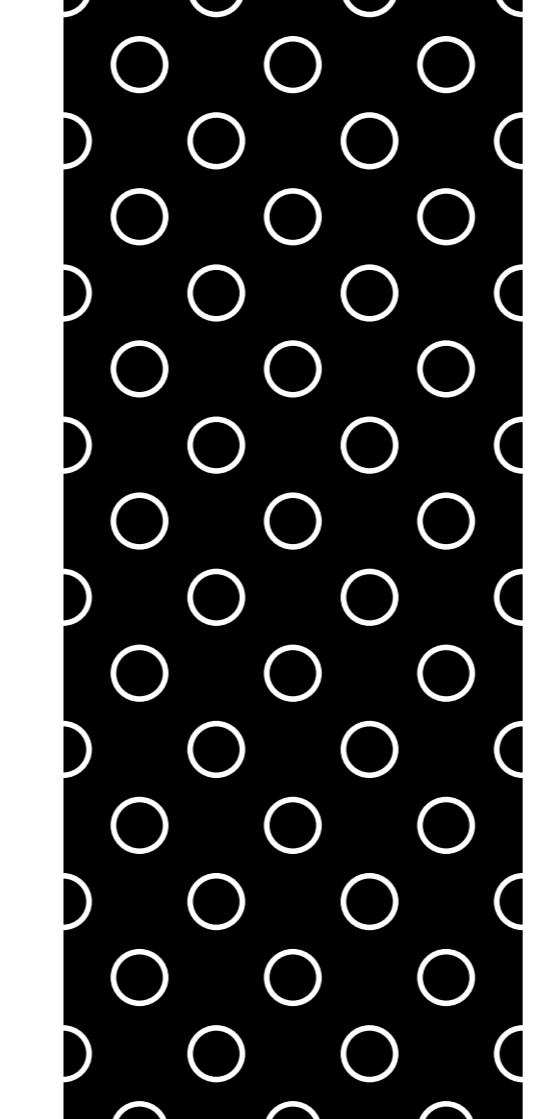
Dinos lo que quieras  
y te lo diseñamos.

Productos  
que respetan el  
medio ambiente

Bisutería exclusiva

**EUS** Osagari berezien denda gara, Beasainen estilo propioa lantzen duena. Guretzat garrantzitsuena: bezeroak sentzazioetan oinarritutako erosketa egitea, eta, erosi ala ez, bisita guztiek paregabek izatea.

**ES** Somos una tienda de complementos originales y con estilo situada en Beasain. Lo más importante es que el cliente tenga una compra de sensaciones y que compre o no, su visita sea una experiencia.



GOIERRI  
Lazkao



Elosegui Kalea 19  
20210 Lazkao

943 250 664  
koboloi2015@gmail.com  
www.dendago.com/koboloi

Koboloi juguetería

**ES** Una juguetería con un sabor especial en la que encontrar juguetes, divertimentos y complementos para niños de todas las edades. Especializada en juguetes educativos que favorezcan el desarrollo mental y personal de los niños.

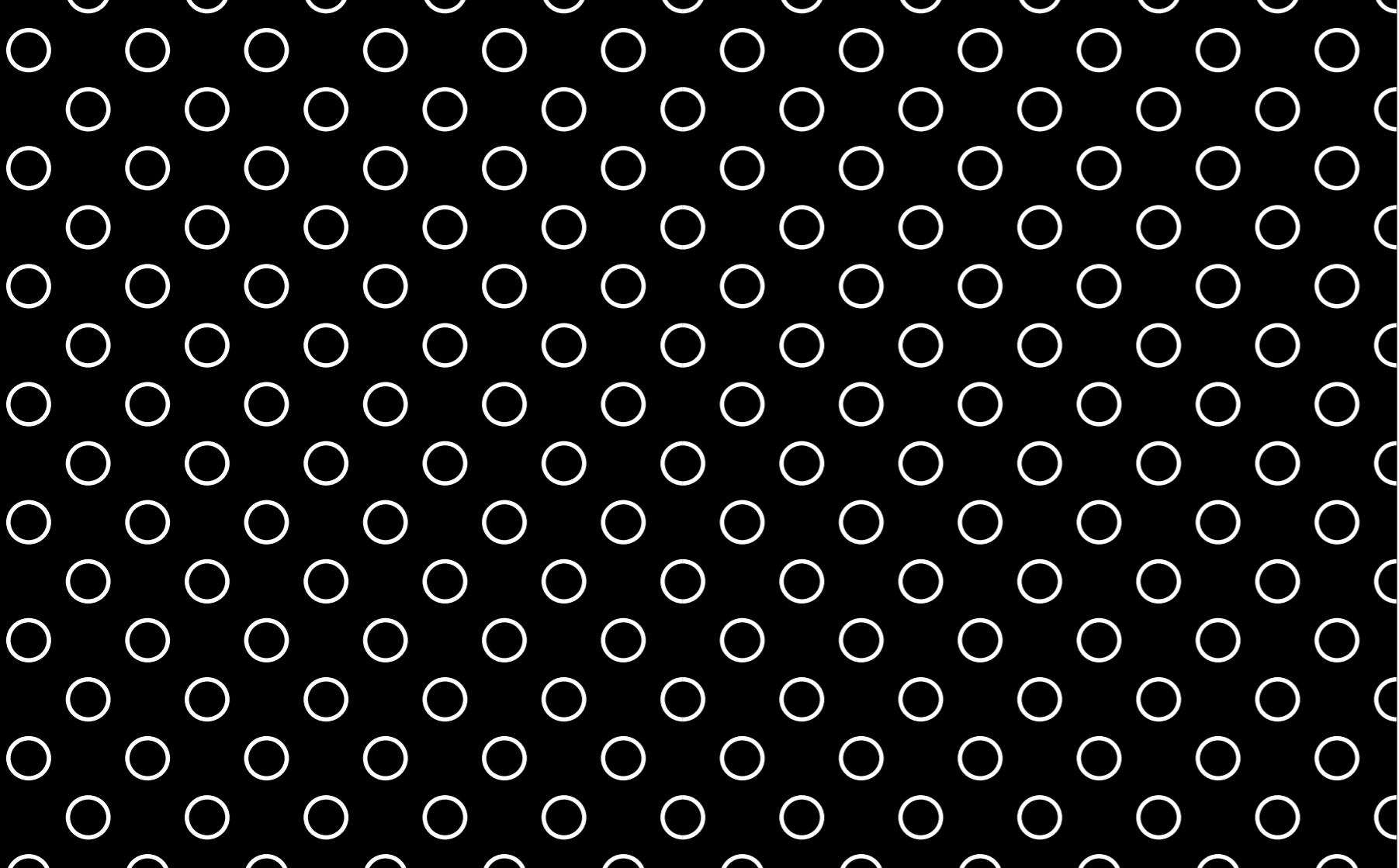
**EUS** Izaera bereziko jostailudenda, bertan, adin guztietako haurrentzako jostailuak eta osagari ezberdinak aurkitu ditzakezu. Haurren garapen mentala eta pertsonala hobetzen duten jostailu hezitzaileetan espezializatua.



Santa Magdalena Kalea, 4  
20210 Lazkao

943 087 979  
miszelania.conceptstore@gmail.com

Miszelanía  
@miszelania



GOIERRI  
Ordizia



**ES** Somos una empresa especializada en la venta de electrodomésticos, electrónica y productos para el hogar, desde hace más de 60 años. Hemos hecho del trato al cliente y del servicio preventa y postventa nuestro valor fundamental. En nuestra tienda de Ordizia, disponemos de más de 300 m<sup>2</sup> de exposición con una amplia gama de productos con los últimos avances del mercado. Nuestro proyecto se complementa con la tienda de muebles de cocina de Beasain.



## Con el aval único de Suquia

**EUS** Duela 60 urtetik etxetresna elektrikoak, elektronikoak eta etxerako produktuak saltzen dituen empresa espezializatua gara. Gure ardatza bezeroari eskaintzen diogun tratu da. Ordizian kokalekua duen gure 300 m<sup>2</sup>-ko denden merkatuko azken produktuak topa daitezke. Beasaingo altzairu denda gure proiektuaren osagarri bilakatzen da.



## Harategi ekologikoa

**CARNE ECOLÓGICA, saludable y deliciosa para tu organismo.**



**ETXOLA**  
Harategia Urdaitegia  
Ekologikoa eta Naturala

SHOP online

**EUS** Etxola da "organiko" hitzaren kontzepturik autentiko eta puruena: EAEn txahal- eta txerri-haragi %100 ekologikoa, BENETAKOA, eskaintzen duen denda bakarra. Horrez gain, Etxola gaztan espezializatuta dago; beraz, hainbat jatorri eta onte- prozesutakoak eskaintzen ditu: 5 urteko parmesanoa, Asturiasko ardi-gazta urdina, guyere, gouda, morriere, Pirinioetako ahuntz-gazta...



**EUS** Unanue gozotegia Goierri eta inguruko herrietan erreferentetzat hartzen den gozotegia da. Irelita daramatzagun ia 100 urte hauetan, dedikazioa eta hainbat generazioen jakituria izan dira gaur egun gure gozotegietan eskaintzen ditugun kalitatezko produktuak eskaini ahal izateko gakoak

**ES** Pastelería Unanue es la pastelería de referencia para todo Goierri y alrededores. Estos casi 100 años que llevan abiertas nuestras puertas, la dedicación y el saber hacer de varias generaciones han sido las claves para poder ofrecer los productos de calidad que se ofrecen a día de hoy en nuestras pastelerías.



Kale Nagusia 17  
20240 Ordizia

943 88 15 51  
jmunanue@hotmail.com  
[www.unanuegozotegia.com](http://www.unanuegozotegia.com)



Pastelería Unanue Gozotegia  
[@pasteleria\\_unanue](https://www.instagram.com/pasteleria_unanue)

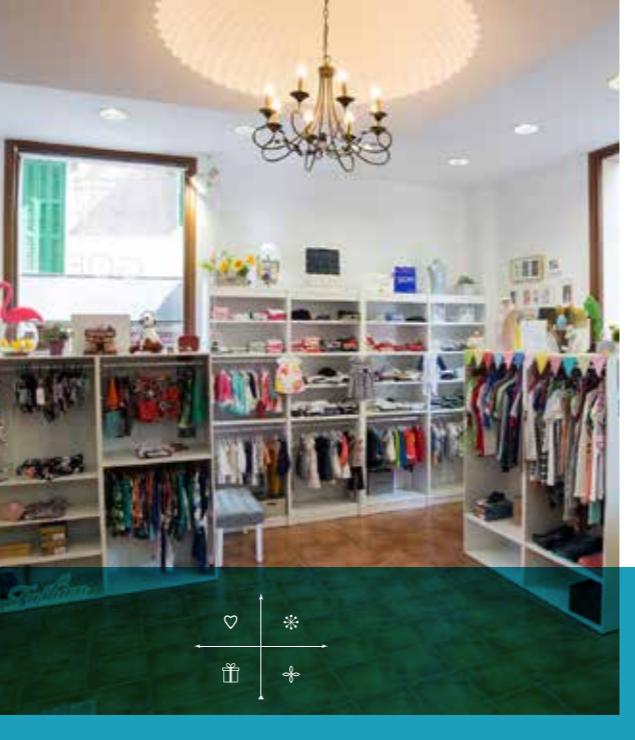


# GOFI berri

¡VISÍTANOS en ORDIZIA!



**EUS** Ordiziaren erdigunean kokatzen da Gofi Berri; zure bitzaren etapa desberdinetara egokitzen den moda denda. Haurretatik hasi eta nerabezorora arte. Gofi Berri zure estiloa mantentzeko aholkularitzatopatuko duzu. Kalitatea eta azken tendentziak ardatz.



**ES** En el centro de Ordizia se ubica Gofi Berri. Una tienda de moda luminosa y espaciosa que te acompaña y se adapta a las diferentes etapas de tu vida, desde el nacimiento hasta la adolescencia. En Gofi Berri encontrarás asesoramiento para mantener tu estilo respetando siempre la calidad y las últimas tendencias.

\*\*\*\*\*  
++++++

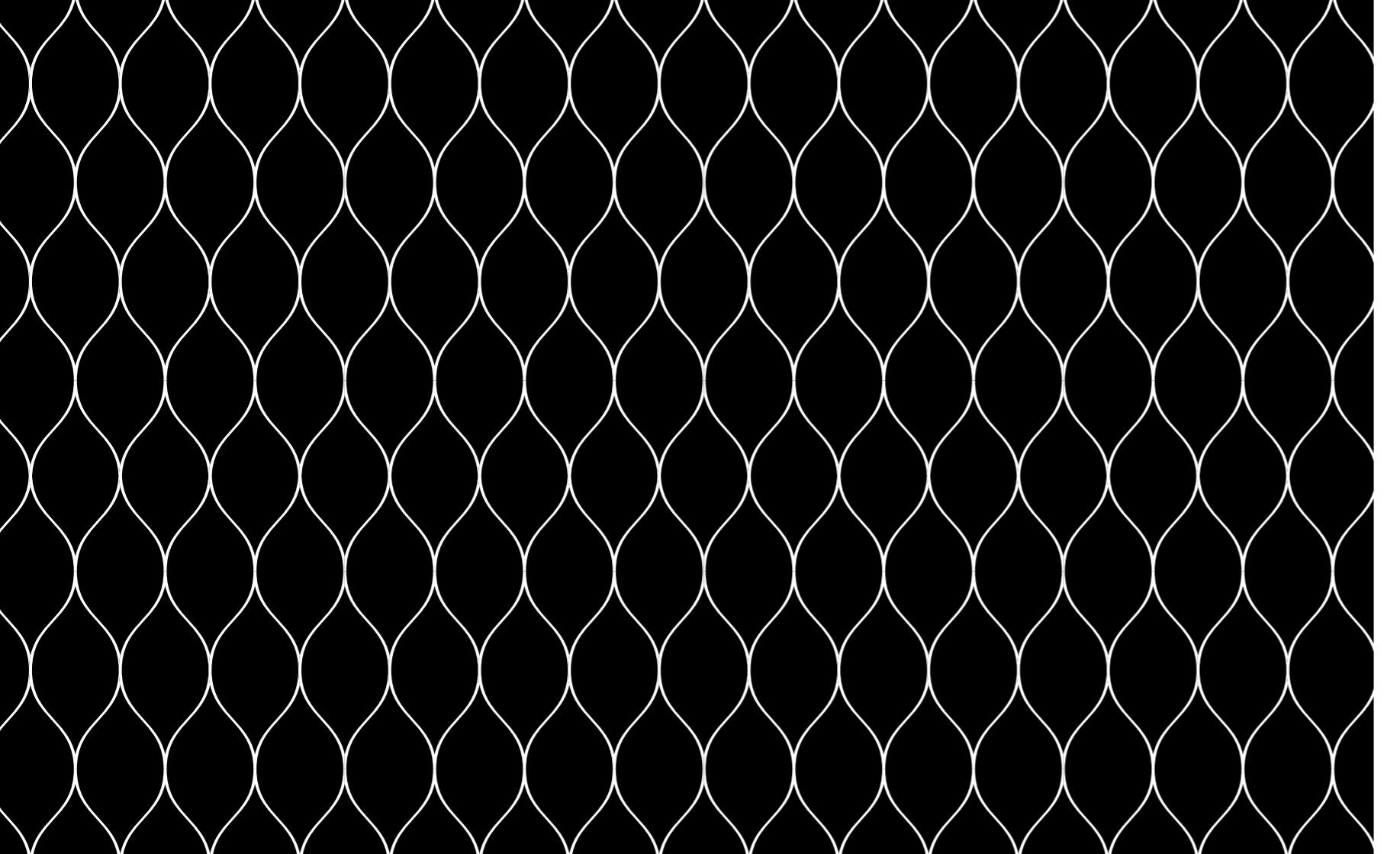


**EUS** Luxuzko espazioa, fantasiaz eta ilusioz betea. Magia, moda eta entretenimendua. Haur eta nerabe modaren nazioarteko marken erreferente da. Hitzordua aurrez eskatzeko aukera dago.

# Ness Boutique multimarca

Des petits Hauts, Armani Exchange,  
LOREAK, IKKS, Mónica  
Lavandera, HAMARU, Elosegui,  
La Fée Maraboutée..

basque  
designer  
labels



TOLOSALDEA  
**Tolosa**



Bazar  
**AMIANO**

*divirtiendo*  
DESDE  
1885

JUEGOS

clásicos  
de memoria  
aire libre  
de cálculo  
de azar  
musicales  
electrónicos  
de habilidad mental  
de destreza manual



**EUS** 1885an sortua, famili ibilbidea duen establezimendua da, garai hauetara moldatzen jakin izan duena. Jostailuak aurkitzeko leku ezin hobea da, opariak, inauteri artikulu eder eta dibertigarrienak, adin guztietako haur eta gazteantzat.



**ES** Fundada en 1885, es un establecimiento de trayectoria familiar, que ha sabido ir con los tiempos. Es el lugar ideal para encontrar los juguetes, regalos y artículos de carnaval más bonitos y divertidos, para niñ@s y jóvenes de todas las edades.

## Zure onura zaintzen

nutrición · fisioterapia · belleza  
cosmética · cuidado personal



**EUS** Tolosako lehen parafarmacia (eta bakarra) herriko erreferentzia da osasuna, ongizatea eta edertasuna zaintzen. Produktu-aukera zabala gain, abangoardiako zerbitzuak ere baditu, hala nola banakako K-strecha eta espezializazio handiko sei konsulta. Bezeroa beti protagonista da gurean eta, horri esker, barneko eta kanpoko ongizatea hobetzea lortzen du.





**EUS** Hasiera-hasieratik irudia zaintza bideratu dugu gure jarduera, gure autoestimaren zati garrantzitsua delakoan. Horregatik, aholkularitz pertsonalizatua eskaintzen dugu eta edertasun- eta osasun-produktuak erabilizten ditugu, bezero bakoitza guretzat berezia delako.



*Té cuidamos  
de los pies  
a la cabeza*

**ES** Desde nuestro comienzo nos hemos enfocado hacia el cuidado de la imagen siendo parte importante en la autoestima, por ello realizamos un asesoramiento personalizado, trabajando con productos de belleza y salud, porque cada cliente es únic@.



30 AÑOS  
DE ALTA  
COSMÉTICA



**EUS** Erosketa-experiencia aparte, lurrindegiagatik, azken belaunaldiko makillaje- produktuengatik eta moda-munduko osagarriengatik ez ezik, edertasun-aholkulari aditu eta kualifikatuek bezeroei eskaintzen dieten tratu finagatik ere.

**ES** Una experiencia de compra única, no solo por su perfumería, sus productos de maquillaje de última generación y accesorios del mundo de la moda, sino por el dedicado equipo de trabajo, especializadas y cualificadas consejeras de belleza, que ofrecen un trato refinado a su clientela.



ENTRA EN UN  
MUNDO DE  
BELLEZA, UNA  
EXPERIENCIA  
PARA TODOS TUS  
SENTIDOS



## Ilusioz beterik

**EUS** 28 urtean bezeroekin lotu dugun konfiantzari esker, ezinbesteko saltegi bihurtu da Tolosan. «Payot» marka izarra da Saberriren bereizgarri handiena, ezin baita eskualdeko beste saltoki bakar batean ere aurkitu. Makillatzen ikasteko tailerrak.

**ES** Confianza generada con el cliente tras 28 años ha hecho de este comercio un imprescindible en Tolosa. La gran diferenciación de Saberri está en la firma «Payot» como marca estrella, que no existe en ningún otro comercio de la comarca. Talleres para aprender a maquillarse.

#gorputzamimatu



#soin



#skincare



## Da un capricho a tus sentidos



**EUS** Familia-saltokia gara, dinamikoa, sektorean eskarmentu handia duena. Zerbitzu pertsonalizatua eskaintzen dugu eta bezero bakoitzaren beharretara egokitzen gara. Etxetresna elektrikoen eta etxeko gauzen markarik onenak saltzeaz gain, sukaldpeak diseinatu eta muntatzen ditugu.

**ES** Somos un comercio familiar, dinámico, con amplia experiencia en el sector. Ofrecemos un servicio personalizado y nos adaptamos a las necesidades de nuestros clientes. Nos dedicamos a la venta de las mejores marcas de electrodomésticos, menaje, y diseño y montaje de cocinas.

beotibar

Desde 1968 creando  
una vida más cómoda para ti

1968 bizimodu erosago bat eskainiz





**ARALART**  
enresación cristalería decoración



*Aralart: Decoración,  
Muebles y mucho más...*



**Onena  
eskaintzen  
dizugu  
1961. urtetik**



**EUS** Hiru belaunaldi: 80 urte, Tolosako historia bizia gara. José Martín gazteak Tolosan bere lehen harategia ireki zuenean, duela ehun urte baino gehiago, ez zekien kalitatearen eta produktuaren alde egindako apustuak gaur arte iraungo zuenik. Egun, Felipe eta Patxi anaiak dira zaharberritutako harategiaren buruak.

**ES** Tres generaciones: 80 años somos la historia viva de Tolosa. Cuando el joven José Martín abrió su primera carnicería hace más de cien años en Tolosa no sabía que su apuesta por la calidad y el producto iban a seguir vigentes hasta hoy en día. Hoy en día, con una renovada carnicería, los hermanos Felipe y Patxi regentan el negocio.



**Pan de calidad clásica y Artesanal**

**EUS** Garia okindegia benetako ogiaren esentzia berreskuratzentzu Tolosako hirigunean. Ogi berezi eta tradizionala egiten du, ogi klasikoaren kalitatearekin. Hori dela eta, adituak dira ore amarekin lan egiten eta piezak prestatzeko prozesuan. Gainera, tokiko osagai %100 naturalak erabiltzen dituzte beti. Eta hori dena betiko denden gertutasunarekin.

**ES** Garia Okindegia rescata la esencia del pan de verdad en el centro de Tolosa. Producen un pan especial y tradicional, con la misma calidad del pan clásico. Por eso, son expertos en el trabajo a partir de la masa madre y el proceso auténtico de la creación de las piezas, a lo que hay que sumarle que los ingredientes que utilizan siempre son 100% naturales y de carácter local. Y todo con la cercanía de un comercio de toda la vida.

**EUS** Miriam y Nekane sintieron la necesidad de promover la alimentación sana y ecológica. En esta tienda situada en Tolosa, han combinado la venta productos locales con elaboraciones que se pueden degustar en el restaurante o se pueden llevar a casa.

**ES** Miriam y Nekane sintieron la necesidad de promover la alimentación sana y ecológica. En esta tienda situada en Tolosa, han combinado la venta productos locales con elaboraciones que se pueden degustar en el restaurante o se pueden llevar a casa.



NOS GUSTA QUE  
EL CLIENTE  
SE SIENTA  
*como en casa*

**EUS** Zer dago bereziago bezeroari eskatzen duena egitea baino? Bezeroaren nahietan oinarrizten gara, eskatutakoari egokitutu eta hoherena eskaintza da gure helburua. Artisauak gara, 100 urte baino gehiago dituen familiarteko negozioa eta gure egunerokoan bezeroari konfidantza eta goxotasuna eskeintzen dizkiogu. Okindegia eta gozotegi tradicionala, obradore propioarekin eta arreta pertsonalizatua. Klasiko bat bete betean.

**ES** ¿Qué hay más especial que hacerle al cliente lo que nos pida? Nosotros preguntamos al cliente si quiere algo con mucho o poco azúcar, qué le gusta... y nos adaptamos. Somos artesanos, un negocio familiar con trayectoria de más de 100 años de trato familiar donde nos gusta que el cliente se sienta como en casa. Pastelería y panadería tradicional, con obrador propio y atención personalizada. Todo un clásico.



Minimalismo y sinceridad. Pureza en líneas y fiel reflejo del “menos es más” llevado a la moda.

Minimalismoa eta zintzotasuna». Linea-araztasuna eta «gutxiago gehiago da» ideia modara eramatearen isla.



**EUS** Jantziekiko, lehengaiekiko eta ehunarekiko mimoaren, zaintzaren eta arretaren sinonimoa da Anddare. Bildumak, ehundurak eta joerak ezin hobeki hautatu ondoren ekartzen dugu pieza bakoitza dendara, magiak outfit bakoitzean eragin dezan.



**ES** ANDDARE es sinónimo de mimo, cuidado y atención a las prendas, al género y las fibras. Cada pieza es traída a la tienda tras una exquisita selección de colecciones, texturas y tendencias, haciendo que la magia surja en cada outfit.



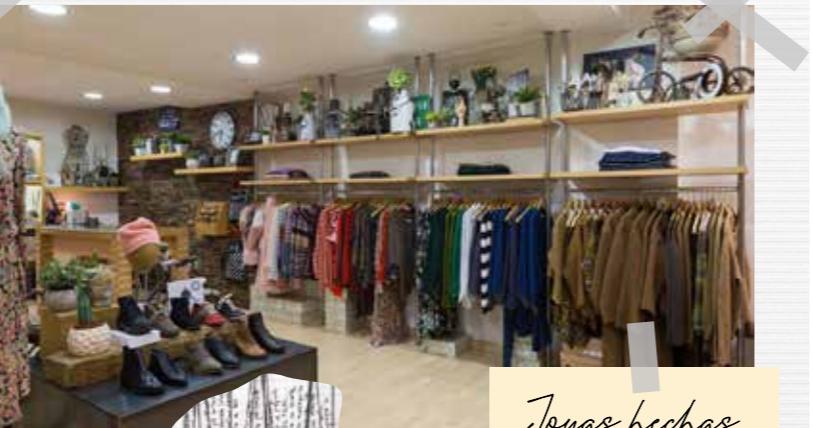


Arkupe



## Eskuz egindako bitxi personalizatuk

**EUS** Gaur egungo emakumea janzko arropa eta osagarrien denda. Gainera, eskuz egindako bitxi pertsonalizatuak ere aurkituko dituzu, egunero-egunero berezia, paregabea eta desberdina zarela senti dezazun.



*Joyas hechas  
a mano y  
personalizadas*

**ES** Tienda de ropa y complementos para vestir a una mujer actual. Tambien podras encontrar joyas realizadas a mano y personalizadas para que te sientas especial, única y diferente todos los días.



**Singular  
Store**



**EUS** BaB emakumeentzako moda-gunea da, eta 20 urte baino gehiago eman ditu Tolosako dendatik estiloa zabaltzen. BaB negozio berezia da, moda baita haren motorra eta pasioa, sortu zen unetik beretik. Eta esateaz gain frogatu ere egiten dute, modari buruzko ikuspegi geldiezinarekin. Emaitza: mimoz eta arreta handiz hautatutako ehun- eta patroi-aukera zabala.

**ES** BaB es un espacio de moda femenina que lleva más de 20 años aportando estilo desde su tienda de Tolosa. BaB es un negocio singular en el que la moda es el motor del mismo y la pasión desde su origen. Y no solo lo dicen, sino que lo demuestran a través de su visión inquieta de la moda, que da como resultado una selección de tejidos y patrones hecha con mimo y mucho cuidado



**BRUNILA**  
DESPDE 1965  
ROPA Y OBJETOS

*El estilo que nunca pasa de moda*

**EUS** 1965az geroztik, familia-tradizionko negozioa da Tolosan. Gaur egungo jantzi-modaren dotoretasuna eta gustu ona lantzen ditugu, markarik gazte eta garaikideenatan oinarrituta. Gama altuko osagarriak lantzeaz gain, neurri handietan erreferentzia gara.

**ES** Desde 1965, es un negocio de tradición familiar en Tolosa llevada a la exquisitez y el buen gusto de una moda textil contemporánea con las firmas más jóvenes y actuales. Complementos de alta gama y referente en tallas grandes.



Corner

## EL ESTILO DEL MAR EN TU ROPA

«PTSAS ESTILOA ZURE ARROPAN»

**EUS** Sartu gure dendar eta familia osoarentzako gaur egungo arropaz betetako mundua aurkituko duzu. Era guztietako eros-leak zaintzen ditugu; horregatik, hemen ez duzu aukerarik falta izango: itsas estilo klasikotik hasi eta zure looka osatzeko osagarririk eta apaingarririk modernoenetaraino.

**ES** Adéntrate en nuestra tienda y descubrirás un mundo lleno de ropa actual para toda tu familia. Cuidamos a todo tipo de público, por eso aquí, no te faltarán opciones, desde un estilo clásico marinero, a completar tus look con los detalles y complementos más modernos.





# Kimetz #01



Euskal herritik mundu berdeago bat janzten



**EUS** Tolosako Alde Zaharraren bihotzean dagoen Kimetz Denda streetwearrean aditu da. Klasikoak eta modernoak bat egiten dute Tolosako saltoki honetan. Eskaintzen duen produktu-katalogoa estilo propioa lantzeko egiten duen arretaren isla da. Horregatik, diseinua eta funtzionaltasuna uztartzen dituzten jantziak eta oinetakoak aurkituko dituzu denda abegikor horretan.



**ES** Kimetz Denda es una tienda experta en streetwear ubicada en el corazón de la Parte Vieja de Tolosa. Lo clásico y lo moderno se unen en este comercio tolosarra con estilo propio donde su catálogo de productos es un reflejo del mismo. Por eso, encontramos en su acogedora tienda ropa y calzado que combinan diseño y funcionalidad.

Kimetz Denda  
 @kimetztolosa

Kale Nagusia, 8  
20400 Tolosa

943 249 496  
 kimetz@kimetz.eu  
 www.kimetz.eu



**La ratita presumida se inspira en la ternura y cariño del cuento para crear su propio universo de moda para la mujer**

**EUS** Fantasiazkoa dirudien ingurunean, adin guztiak emakumeentzat kontu handiz aukeratutako arropa eta osagarriak aurkituko ditugu, baita emaztegaintzako eta gonbidatuentzako gune oso berezi bat ere. Egun garrantzitsu horretan liluragari egon zaitezen jantzi- eta osagarri-aukera zabala eskaintzen dizugu.

Kale Nagusia, 13  
20400 Tolosa

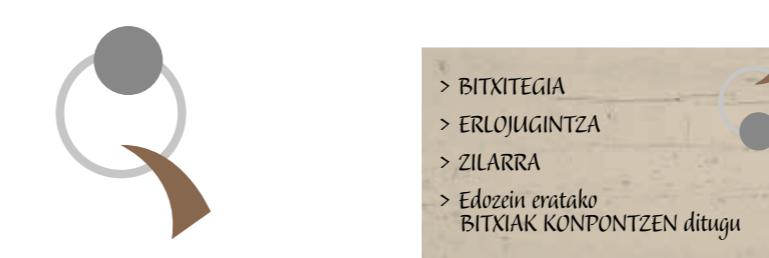


**ES** En un entorno casi fantástico, encontramos una selección de ropa y complementos elegidos con mucho esmero para mujeres de todas las edades, junto con un espacio muy especial para novias e invitadas, en el que poder encontrar una amplia variedad para deslumbrar en ese día tan importante.

@laratitapresumidatedtolosa

943 671 282  
 www.laratitapresumidatedtolosa.com





**XARMA**



**EUS** Bitxigintzan murgildurik gaude. Xarma ezaguna da diseinu originalak eta era askotakoak dituelako, beti egun egunekoak. Tolosako alde zaharrean kokatzen den denda hau, egile-bitxi garaikideen salmentara eta zilarrezko piezen konponketara zuzentzen da.



**ES** Reparamos cualquier tipo de joya. Nos adentramos en la joyería. Xarma es conocida por la diversidad de sus diseños y por ser originales. Siempre a la última. La tienda, que está situada en la parte vieja de Tolosa, se dedica a la venta de producto de joyeros-creadores contemporáneos y a la reparación de piezas de plata.









[singulardendak.com](http://singulardendak.com)

